

WALLAHPHOBIE Phobie du Wallah

**Phobie non officielle, non reconnue, non spécifique,
non classifiée en tant que trouble anxieux défini dans le DSM-5 et la CIM-11**

Le mot **wallah** (ou *wAllah*) vient de l'arabe qui signifie littéralement « par Dieu » ou « par Allah ». C'est un serment religieux par lequel une personne prend Dieu à témoin pour prouver la sincérité et la vérité de ses propos.

Origine et sens religieux

- **Traduction** : Composé de *wa* (« par ») et *Allah* (« Dieu »).
- **Usage traditionnel** : Dans l'islam, prononcer ce serment est un acte solennel qui ne doit pas être pris à la légère.

Utilisation dans le langage familier

- **En français courant** : Il est devenu une interjection fréquente dans l'argot pour appuyer une affirmation, exprimer l'étonnement ou dire « je te jure » (« Wallah c'est vrai »). [\[1\]](#)
- **Glissement de sens** : Pour beaucoup, il a perdu sa dimension strictement religieuse pour devenir un simple tic de langage dans les discussions quotidiennes. [\[1, 2\]](#)

En France, le mot arabe « wallah » est utilisé dans le langage courant, notamment dans les conversations familières et chez de nombreux jeunes. Son sens varie selon le contexte : il peut s'agir d'un véritable serment religieux ou d'une simple expression d'insistance.

Origine et définition

Le mot « wallah » vient de l'arabe **والله** (*wa-llāh*), qui signifie littéralement « par Allah », autrement dit « par Dieu ».

À l'origine, c'est une formule de serment par laquelle une personne invoque Dieu pour attester la véracité de ses paroles.

Comment « wallah » est-il utilisé en France ?

Utilisation	Sens en français	Exemple
Affirmer la vérité	Je te jure que c'est vrai	« Wallah, je n'ai rien fait. »
Insister	Je t'assure, vraiment	« Wallah, c'est incroyable ! »
Exprimer la surprise	C'est vrai ? Sérieusement ?	« Wallah ? Tu as réussi ? »
Renforcer une promesse	Je te le promets	« Wallah, je viendrai demain. »

Dans ces emplois familiers, le mot peut être utilisé sans intention religieuse particulière. Il s'est diffusé au-delà des locuteurs arabophones et des personnes de confession musulmane, notamment dans le parler des jeunes, la musique et les réseaux sociaux.

Quelle est sa portée religieuse ?

Il est important de distinguer deux usages.

- Usage religieux : la personne jure véritablement par Dieu. L'expression engage alors sa conscience religieuse et sa sincérité.
- Usage familier : la personne emploie « wallah » comme équivalent de « je te jure », « franchement » ou « vraiment », parfois par simple habitude de langage.

Pour les musulmans pratiquants, cette distinction peut être importante, car invoquer le nom de Dieu dans un serment n'est pas considéré comme une parole anodine.

Que révèle son emploi dans la société française ?

La diffusion de « wallah » illustre un phénomène linguistique : un mot issu d'une langue et d'une tradition religieuse peut entrer dans le vocabulaire familier d'une autre société et acquérir de nouveaux usages.

En France, son emploi peut notamment traduire :

- une volonté de convaincre ou d'être cru ;
- une habitude propre à un groupe d'amis ou à un milieu social ;
- une influence culturelle de l'arabe et des cultures urbaines ;
- une expression spontanée, parfois répétée comme un tic de langage.

Il ne faut toutefois pas en déduire automatiquement qu'une personne est musulmane, d'origine arabe ou maghrébine simplement parce qu'elle utilise ce mot.

En résumé : « wallah » signifie originellement « par Dieu ». Dans le français familier contemporain, il peut signifier « je te jure », « vraiment » ou « sérieusement », selon la situation.